

VÝROČNÍ ZPRÁVA

2011



CHARITA
TŘINEC

Vážení přátelé

Jsem ráda, že po roce Vám opět mohu nabídnout krátké shrnutí naší činnosti. Nabízím k přečtení výroční zprávu.

Po pěti letech naší činnosti si však čím dále více uvědomuji, jak specifická je práce v neziskové organizaci. Je to jako v orchestru. Velmi důležitý je dirigent, ale bude-li hrát špatně jeden houslista, všechno je špatně.

Uvědomuji si tu velkou zodpovědnost při výběru pracovníků, jak je důležité, s kým pracujeme, jak si navzájem věříme.

Proto mi dovolu, bych hned v úvodu poděkovala každému zaměstnanci za zodpovědnost a pracovní nasazení, s jakou odvádí svoji práci.

Zvláště bych chtěla vyzdvihnout dobrovolníky, kteří nám tak vehementně pomáhají a bez nichž bychom těžko tu káru utáhli.

Svoji činnost jsme zaměřili hlavně na pomoc rodinám, které chtějí pečovat o nemocného v domácím, přirozeném prostředí. Naší hlavní snahou je těmto rodinám pomoci jednak prostřednictvím služeb, ale také jim poskytnout i psychickou oporu. Doufáme, že i v roce 2011 naše služby splnily svůj účel.

Marta Bezecná

OBSAH

- 1. Naše služby**
- 2. Personalistika**
- 3. Tříkrálová sbírka**
- 4. Akce Charity**
- 5. Spolupracující organizace**
- 6. Hospodaření**
- 7. Zpráva auditora**
- 8. Dotace a dary**

1. Naše služby

a) Osobní asistence

Je terénní služba poskytovaná osobám, které mají sníženou soběstačnost z důvodu věku, chronického onemocnění nebo zdravotního postižení, jejichž situace vyžaduje pomoc jiné fyzické osoby. Služba se poskytuje bez časového omezení, v přirozeném sociálním prostředí osob a při činnostech, které osoba potřebuje.

Poslání a cíle osobní asistence

Poslání služby

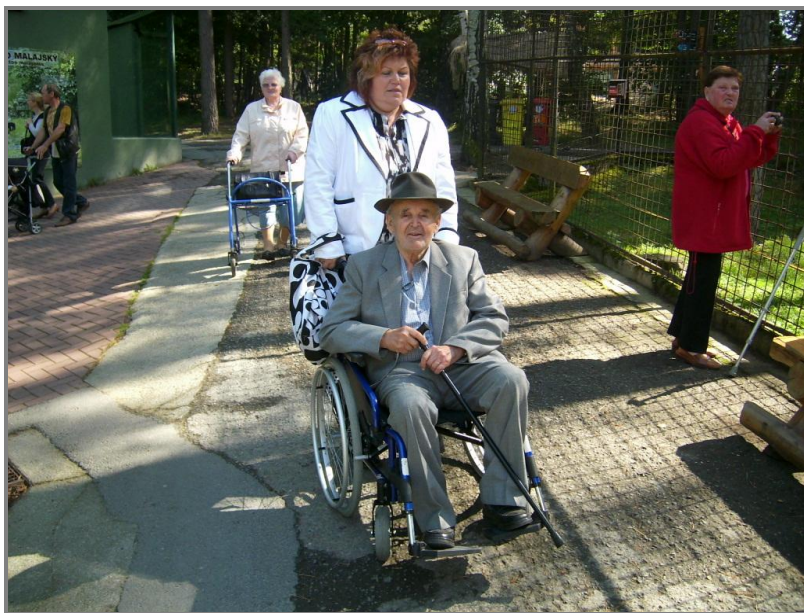
Naším posláním je pomoc osobám v domácnostech z Třince a přilehlých obcí (Vendryně, Bystřice, Nýdek, Jablunkov, Komorní Lhotka, Hnojník), které mají sníženou soběstačnost z důvodu věku, chronického onemocnění nebo zdravotního postižení, jejichž situace vyžaduje pomoc jiné fyzické osoby.

Cíle osobní asistence

Cílem naší služby je pomáhat osobám překonávat každodenní problémy spojené s běžnými činnostmi, podporovat tyto osoby tak, aby mohly co nejdéle žít ve svém domácím prostředí, aby si zachovaly a rozvíjely své schopnosti a byly co nejvíce samostatné. Nabízíme také psychickou a duchovní podporu, umění naslouchat a pomáhat nést břemeno nemoci či stáří.

V roce 2011 byla poskytnuta asistenční služba 70 klientům.

V osobní asistenci bylo odpracováno 20 316 hodin.



b) Půjčovna kompenzačních pomůcek

Půjčovna funguje od ledna 2008. Rodiny, které se chtějí o svého nemocného postarat doma, nemají často pro to dostačující podmínky. Chybí jim pomůcky, aby zajistili nemocnému dostatečný komfort a sobě ulehčili práci. Pojišťovna sice pomůcku může poskytnout, ale vyřízení poukazu je časově náročné. V naší půjčovně je možno si pomůcku převzít hned po sepsání smlouvy. Průběžně, dle poptávky, dokupujeme další pomůcky. Největší zájem je o elektricky polohovatelné postele, matrace proti proleženinám, mechanické vozíky, chodítka. Osvědčily se také nově zakoupené dva elektrické zvedáky.

K 31. prosinci 2011 naše půjčovna vlastnila 375 pomůcek.

V roce 2011 byly zapůjčeny pomůcky 455 klientům.

c) Zprostředkování právního poradenství pro potřebné

Sociálně potřebným spoluobčanům telefonicky domlouváme setkání s právníkem. Službu poskytuje Advokátní kancelář Czudek a Božková. V roce 2011 bylo zprostředkováno 29 porad.

d) Humanitární aktivity

Dárky pro Ukrajinu

V prosinci se Charita Třinec zapojila do akce "Dárky pro Ukrajinu", kterou tradičně organizuje sdružení POMOC TĚŠÍNSKÉHO SLEZSKA www.pomoctesinskehoslezska.cz

Charita tak přispěla 308 dárky, které byly doručeny dětem a seniorům na Zakarpatské Ukrajině.



2. Personalistika

Osobní asistence

Počet zaměstnanců v přímé péči v přepočtu na úvazky 9,09

Ostatní 1,25

Půjčovna pomůcek 0,5

3. Tříkrálová sbírka

V roce 2011 jsme během *Tříkrálové sbírky* vykoledovali opět více v obcích Třinec, Vendryně, Bystřice, Nýdek, Střítež, Smilovice, Řeka celkem 476 557 Kč.

Rok	vykoledováno
2008	251 075 Kč
2009	391 797 Kč
2010	427 494 Kč

65 % z výtěžků TKS se vrátilo na účet Charity Třinec a bylo použito na provozní náklady osobní asistence.



4. Akce Charity

Setkání osob, které pečují nebo budou pečovat o nemocného s odborníky, kteří jim v této záležitosti poradí.

Často jsme se v naší půjčovně setkali s osobami, které se rozhodly pečovat o rodinného příslušníka. Mnohdy neskrývali obavy z toho, zda tuto péči zvládnou a nebudou muset své blízké předat do péče zdravotnického zařízení.

Rozhodli jsme se proto těmto rodinám vyjít vstříc tak, že je pozveme na setkání s odborníky, kteří jim fundovaně poradí, jak se této péči nebát, zodpoví na různé otázky a často tak rozptýlí obavy z toho, že v domácím prostředí nejde pečovat o ležícího nemocného. Zájemci se dovědí informace o pomoci při osobní hygieně, o polohování a prevenci proleženin nebo poznají různé druhy kompenzačních pomůcek.

V roce 2011 se uskutečnila 2 setkání.



Červen - vaječina pro klienty i zaměstnance, spojená se zábavou



Listopad - Adventní setkání ve Stříteži

Rozhodli jsme se pro slavnostní zahájení Adventu .

V naplněném Kulturním domě ve Stříteži, pastor Boleslav Firla ze sboru SCEAV v Komorní Lhotce a katolický kněz o. František Vrbel z Třince společně zapálili první adventní svíci. Následně jsme mohli shlédnout pěkný kulturní program dětí z české a polské školy a ženského pěveckého sboru Halevaj. Pokračováním bylo příjemné posezení u domácího zákusku a kávy.





Prosinec - Vánoční posezení s klienty a rodinnými příslušníky



5. Spolupracující organizace

Spolupráce s organizací ADRA

Dobrovolníci proškolení organizací ADRA dochází za klienty v rámci naší služby osobní asistence.

Počet dobrovolnic	5
Počet odpracovaných dobrovolnických hodin	94

Další dobrovolníci nám pomáhali během Tříkrálové sbírky a také během organizování různých akcí pořádaných Charitou Třinec.

6. Hospodaření

Výčet položek
podle vyhlášky č. 504/2002 Sb.
ve znění vyhlášky č. 476/2003 Sb.

ROZVAHA

ke dni 31.12.2011

Název, sídlo a právní forma
a předmět činnosti účetní jednotky

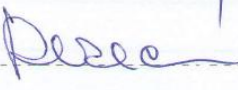
IČ
495 91 215

Charita Třinec
Lidická 1272
Třinec
73981
<i>soňa zlátko</i>

AKTIVA		Číslo řádku	Stav k prvnímu dni účet. období	Stav k poslednímu dni účet. období
	a	b	1	2
B.	Krátkodobý majetek celkem	042	328,00	272,00
I.	Zásoby celkem	043	20,00	20,00
I. 1.	Materiál na skladě	044	20,00	20,00
II.	Pohledávky celkem	053	5,00	6,00
II. 1.	Odběratelé	054	4,00	5,00
II. 4.	Poskytnuté provozní zálohy	057	1,00	1,00
III.	Krátkodobý finanční majetek celkem	073	266,00	218,00
III. 1.	Pokladna	074	108,00	158,00
III. 3.	Účty v bankách	076	158,00	60,00
IV.	Jiná aktiva celkem	082	37,00	28,00
IV. 2.	Příjmy příštích období	084	37,00	28,00
	Aktiva celkem	086	328,00	272,00



PASIVA		Číslo řádku	Stav k prvnímu dni účet. období	Stav k poslednímu dni účet. období
	a	b	4	5
A.	Vlastní zdroje celkem	088	116,00	-21,00
I.	Jmění celkem	089	116,00	-21,00
I. 1.	Vlastní jmění	090	124,00	116,00
II.	Výsledek hospodaření celkem	093	-8,00	-138,00
II. 2.	Výsledek hospodaření ve schvalovacím řízení	095	-8,00	-138,00
B.	Cizí zdroje celkem	097	212,00	293,00
II.	Dlouhodobé závazky celkem	100	2,00	2,00
II. 6.	Dohadné účty pasivní	106	2,00	2,00
III.	Krátkodobé závazky celkem	108	210,00	291,00
III. 1.	Dodavatelé	109	-3,00	28,00
III. 3.	Přijaté zálohy	111	10,00	34,00
III. 5.	Zaměstnanci	113	137,00	142,00
III. 7.	Závazky k institucím sociálního zabezpečení a veřejného zdravotního pojištění	115	62,00	74,00
III. 9.	Ostatní přímé daně	117	4,00	13,00
	Pasiva celkem	136	328,00	272,00

Odesláno dne:	Razítko:	Podpis odpovědné osoby:	Podpis osoby odpovědné za sestavení:	Okamžik sestavení:
30.03.2012	 Charita Třinec Lidická, čp. 1272 739 61 Třinec DIČ CZ495 91215 * tel: 724 257 210			30.03.2012
		Telefon: 558 993 587		

Poznámka:

Stavy jednotlivých účtů uvedených v aktivech rozvahy se zjišťují jako rozdíly obrátů stran Má dáti a Dal. Podle výsledku tohoto výpočtu vstupují do aktiv s kladným nebo záporným znaménkem. Stavy jednotlivých účtů uvedených v pasivech rozvahy se zjišťují jako rozdíly obrátů stran Dal a Má dáti. Podle výsledku tohoto výpočtu vstupují zůstatky do pasiv s kladným nebo záporným znaménkem. Výjimku představují účty 336, 341, 342, 343, 345 a 373, které jsou v ROZVAZE uvedeny v aktivech i pasivech, přičemž rozdíl stran vstupuje:

- a) do aktiv kladně - jestliže převažuje stav obrátu strany Má dáti nad stavem obrátu strany Dal,
- b) do pasiv kladně - jestliže převažuje stav obrátu strany Dal nad stavem obrátu strany Má dáti.



Výkaz zisku a ztráty v plném rozsahu

ke dni 31.12. 2011
(v tisících Kč)

IČ
495 91 215

Název, sídlo a právní forma
a předmět činnosti účetní jednotky

Charita Třinec
Lidická 1272
Třinec
73961
<i>roční účet - 2011</i>

		Číslo řádku	Činnost	
			hlavní	hospodářská
I.	Spotřebované nákupy celkem	002	449,00	x
1.	Spotřeba materiálu	003	373,00	x
2.	Spotřeba energie	004	76,00	x
II.	Služby celkem	007	178,00	x
5.	Opravy a udržování	008	2,00	x
6.	Cestovné	009	54,00	x
7.	Náklady na reprezentaci	010	2,00	x
8.	Ostatní služby	011	120,00	x
III.	Osobní náklady celkem	012	2 800,00	x
9.	Mzdové náklady	013	2 148,00	x
10.	Zákonné sociální pojištění	014	638,00	x
12.	Zákonné sociální náklady	016	14,00	x
V.	Ostatní náklady celkem	022	35,00	x
23.	Manka a škody	029	15,00	x
24.	Jiné ostatní náklady	030	20,00	x
	Náklady celkem	043	3 462,00	x
I.	Tržby za vlastní výkony a za zboží celkem	045	2 146,00	x
2.	Tržby z prodeje služeb	047	2 146,00	x
VI.	Přijaté příspěvky celkem	075	638,00	x
26.	Přijaté příspěvky zúčtované mezi organizačními složkami	076	405,00	x
27.	Přijaté příspěvky (dary)	077	233,00	x
VII.	Provozní dotace celkem	079	540,00	x
29.	Provozní dotace	080	540,00	x
	Výnosy celkem	081	3 324,00	x
C.	Výsledek hospodaření před zdaněním	082	-138,00	x
D.	Výsledek hospodaření po zdanění	084	-138,00	x



Odesláno dne:	Razítko:	Podpis odpovědné osoby:	Podpis osoby odpovědné za sestavení:	Okamžik sestavení:
30.03.2012	 Charita Třinec Lidická, čp. 1272 739 61 Třinec	<i>Rezec</i>	<i>Čupal</i>	30.03.2012
		Telefon: 558 993 587		

ZPRÁVA AUDITORA

**o ověření roční účetní závěrky za rok 2011
a vyjádření auditora ke způsobu účtování a použití dotací
poskytnutých v roce 2011**

Charita Třinec
nevýdělečná organizace – církevní právnická osoba
IČ 495 91 215
Lidická 1272, 739 61 Třinec

Auditor: Ing. Otmar Urban
č. oprávnění KAČR 0327
Slezská 781
739 61 Třinec



Zpráva nezávislého auditora

Ověřil jsem přiloženou účetní závěrku nevýdělečné organizace **Charita Třinec** se sídlem Lidická 1272, Třinec, PSČ 739 61, IČ 495 91 215, tj. rozvahu k 31.12.2011, výkaz zisku a ztráty za období od 1.1.2011 do 31.12.2011, přílohu této účetní závěrky a způsob účtování a použití poskytnutých dotací v roce 2011.

Adresáti zprávy: nevýdělečná organizace, zřizovatel, poskytovatelé dotací

Právní forma: nevýdělečná organizace – církevní právnická osoba

Zřizovatel: Biskupství ostravsko-opavské, Kostelní náměstí 3172/1, Moravská Ostrava, PSČ 728 02, IČ 654 68 953

Statutární orgán: ředitelka paní Marta Bezecná

Hlavní předmět činnosti: zřizování a provozování charitativních služeb

Odpovědnost statutárního orgánu účetní jednotky za účetní závěrku

Za sestavení a věrné zobrazení účetní závěrky v souladu s českými účetními předpisy odpovídá statutární orgán neziskové organizace Charita Třinec. Součástí této odpovědnosti je navrhnout, zavést a zajistit vnitřní kontroly nad sestavováním a věrným zobrazením účetní závěrky tak, aby neobsahovala významné nesprávnosti způsobené podvodem nebo chybou, zvolit a uplatňovat vhodné účetní metody a provádět dané situaci přiměřené účetní odhady.

Odpovědnost auditora

Úlohou auditora je vydat na základě provedení auditu výrok k této účetní závěrce. Audit jsem provedl v souladu se zákonem o auditorech a Mezinárodními auditorskými standardy a souvisejícími aplikačními doložkami Komory auditorů České republiky, se zákonem č. 563/1991 Sb. o účetnictví, vyhláškou MF ČR č. 504/2002 Sb., kterou se provádějí některá ustanovení zákona č. 563/1991 Sb. o účetnictví, pro účetní jednotky, u kterých hlavním předmětem činnosti není podnikání, pokud účtují v soustavě podvojného účetnictví a českými účetními standardy č. 401-414 a v souladu s rozhodnutími o poskytování dotací na rok 2011 a s pravidly pro používání těchto dotací.

Povinnost auditu není vysloveně stanovena účetními předpisy, ale vyplývá z ustanovení §20, odst. 1e zákona o účetnictví a zákona č. 3/2002 Sb. o církvích a náboženských společnostech, §16a o evidenci právnických osob založených registrovanou církví. Dle odst. 3 zakládací listiny účelového zařízení pro poskytování služeb sociálních nebo zdravotnických nebo působících jako charita či diakonie musí obsahovat stanovy způsob zveřejnění výroční zprávy o činnosti a hospodaření účelového zařízení (charity) za kalendářní rok. Dle odst. 5 musí výroční zpráva obsahovat mimo jiné účetní závěrku a zhodnocení základních údajů v ní obsažených, výrok auditora k účetní závěrce u těch účelových zařízení (charit), do jejichž majetku byl vložen majetek státu nebo obce, nebo které používají majetek státu nebo obce nebo jsou příjemci dotací z veřejných rozpočtů. Charity mají proto povinnost auditu.

V souladu s těmito předpisy je auditor povinen dodržovat etické normy a naplánovat a provést audit tak, aby získal přiměřenou jistotu, že účetní závěrka neobsahuje významné nesprávnosti.

Audit zahrnuje provedení auditorských postupů, jejichž cílem je získat důkazní informace o částkách a skutečnostech uvedených v účetní závěrce. Výběr auditorských postupů závisí na úsudku auditora, včetně posouzení rizik, že účetní závěrka obsahuje významné nesprávnosti způsobené podvodem nebo chybou. Při posuzování těchto rizik auditor přihlédl k vnitřním kontrolám, které jsou relevantní pro sestavení a věrné zobrazení účetní závěrky. Cílem posouzení vnitřních kontrol je navrhnout vhodné auditorské postupy, nikoli vyjádřit se k účinnosti vnitřních kontrol. Audit též zahrnuje posouzení vhodnosti použitých účetních metod, přiměřenosti účetních odhadů provedených vedením i posouzení

celkové prezentace účetní závěrky.

Domnívám se, že získané důkazní informace tvoří dostatečný a vhodný základ pro vyjádření výroku auditora.

Výrok auditora

Podle mého názoru účetní závěrka podává věrný a poctivý obraz aktiv, pasiv a jmění neziskové organizace Charita Třinec k 31.12.2011 a nákladů, výnosů a výsledku jejího hospodaření za rok 2011 v souladu s českými účetními předpisy.

Přijaté dotace poskytnuté v roce 2011 ve výši 661 000 Kč, z toho 400 000 Kč od MPSV na sociální služby, 100 000 Kč z rozpočtu Města Třinec na asistenční služby, 40 000 Kč z rozpočtu Města Třinec na provoz půjčovny zdravotních a kompenzačních pomůcek a 121 000 z Úřadu práce na mzdy, jsou řádně zaúčtovány, vykázány a použity v souladu s podmínkami a rozhodnutími o poskytnutí.

Toto stanovisko dávám **bez výhrad**.

Datum vydání zprávy: 14. září 2012

Přílohy: auditovaná rozvaha
auditovaný výkaz zisku a ztráty
auditovaná příloha k účetní závěrce



Ing. Otmar Urban

odpovědný auditor, číslo oprávnění KA 327

8. Dotace a dary

Poděkování - kdo nám pomáhá:

Ministerstvo práce a sociálních věcí,

Město Třinec,

Obec Vendryně

Advokátní kancelář Czudek a Božková

fa Wawreczka Jan

fa Baron BAKAR

Ferona, a.s.

JOHANDESIGN

Mudr. Mohammad Agata

Mudr. Škuta Jozef

WALMARK Fond pro třinecko

MARTEK MEDICAL, a.s.

Všem moc děkujeme